

Unité 17 —Pour chaque occasion— Rattrapage

A Cartes de vœux

1. Leggi e ascolta i mini-dialoghi. Identifica le espressioni più importanti e inseriscile nel tuo glossario digitale (PetitD.xls) accompagnate dalla forma corrispondente in italiano.

1^{er} mini-dialogue

Aurélie: Joyeux Noël, Mathieu!

Mathieu: Joyeux Noël à toi aussi, et bonne année!
Tu pars à la montagne?

Aurélie: Oui, je vais à Chamonix. Et toi?

Mathieu: Aucune idée! S'il y a de la neige, peut-être!



2^e mini-dialogue

Manon: Raphaël! Ça fait longtemps qu'on ne se voit pas!

Raphaël: Je viens de passer mon concours, tu sais!

Manon: Et tu l'as réussi?

Raphaël: Heureusement... oui!

Manon: Mes félicitations!

3^e mini-dialogue

Nur: C'est décidé: j'arrive le vingt-huit octobre.

Samuel: Super! C'est aussi le jour de mon anniversaire!

Nur: Ah, oui! Alors, joyeux anniversaire!

Samuel: Merci bien! Je t'attends... et on le fêtera ensemble!

4^e mini-dialogue

Mme Sabin: Je ne peux pas accepter l'invitation des Carnot pour le Jour de l'An!

Je dois aller chez ma tante. Elle est malade et personne ne peut me remplacer!

M. Leblanc: Oh, c'est dommage!

Alors je vous souhaite une très bonne année... à votre famille aussi!

Mme Sabin: Merci bien et bonne année à vous tous!

2. Sottolinea, all'interno dei dialoghi,

• in rosso: le espressioni usate per formulare degli auguri

• in blu: le espressioni usate per congratularsi

• in nero: le espressioni usate per tradurre "nessuno".

3. Cerca, all'interno dei dialoghi, le espressioni francesi che corrispondono alle seguenti.

1. Buon anno
2. nessuno mi può sostituire
3. lo festeggeremo insieme
4. Buon Natale!
5. È da tanto che non ci vediamo!
6. Le mie congratulazioni!
7. Parti per la montagna?

B Félicitations aux mariés!

4. Leggi e ascolta la partecipazione di matrimonio. Identifica le espressioni più importanti e inseriscile nel tuo glossario digitale (PetitD.xls) accompagnate dalla forma corrispondente in italiano.

Monsieur et Madame Antoine Piment *Monsieur et Madame Michel Terrillon*
sont heureux de vous faire part
du mariage de leurs enfants
Blaise et Bernadette
qui sera célébré le samedi 22 mai, à 17 heures
en l'Église Sainte-Madeleine de Besançon

15, rue des Glacières *6, rue Octave David*
25660 Montfaucon *25000 Besançon*

Madame Antoine Piment
Madame Michel Terrillon

auront le plaisir de vous recevoir
le samedi 22 mai, à partir de 19 heures
au restaurant "La Tour de la Pelote"
41, quai Strasbourg, 25000 Besançon

Réponse souhaitée avant le 15 mai

5. Sottolinea, all'interno della partecipazione,

- in rosso: le espressioni usate per annunciare un matrimonio
- in blu: le espressioni usate per invitare a un matrimonio
- in nero: i pronomi personali complemento.

6. Cerca, all'interno della partecipazione, le espressioni francesi che corrispondono alle seguenti.

1. di annunciarvi il matrimonio
2. È gradita una risposta entro il... ..
3. avranno il piacere di ricevervi
4. nella chiesa di... ..

7. Riscrivi il dialogo con questi nuovi dati:

le mariage: Samedi, 20 avril, 18h, église de Notre-Dame de Montfaucon.
Réponse avant le 10 avril.